



KEY FINDER SSF 4 A1

(HR)

DETEKTOR KLJUČEVA

Kratke upute za uporabu

(RS)

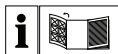
PRONALAZAČ KLJUČEVA

Kratko uputstvo

(DE) (AT) (CH)

SCHLÜSSELFINDER Kurzanleitung

IAN 459561_2307



HR

Prije nego što pročitate tekst, otvorite stranicu sa slikama i upoznajte se na osnovu toga sa svim funkcijama uređaja.

RS

Pre čitanja rasklopite stranu sa slikama te se upoznajte sa svim funkcijama uređaja.

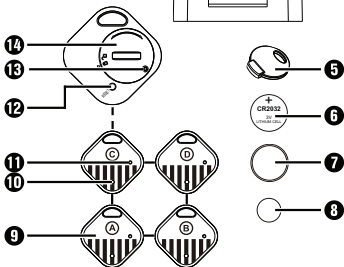
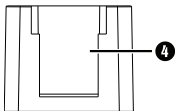
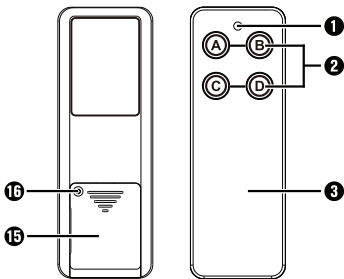
DE

AT

CH

Klappen Sie vor dem Lesen die Seite mit den Abbildungen aus und machen Sie sich anschließend mit allen Funktionen des Gerätes vertraut.

HR	Kratke upute za uporabu	Stranica	1
RS	Kratko uputstvo	Strana	25
DE/AT/CH	Kurzanleitung	Seite	51



Sadržaj

Informacije o ovim kratkim uputama za uporabu	3
--	----------

Napomene u vezi robne marke	3
--	----------

Namjenska uporaba	4
------------------------------------	----------

Korištena upozorenja i simboli	4
---	----------

Sigurnost	6
----------------------------	----------

Opće sigurnosne napomene	6
------------------------------------	---

Sigurnosne napomene za rukovanje baterijama . . .	7
---	---

Opis uređaja	10
-------------------------------	-----------

Opseg isporuke i provjera transporta . .	11
---	-----------

Prije prve uporabe.	11
------------------------------------	-----------

Rukovanje i rad	12
----------------------------------	-----------

Zamjena baterija	12
-----------------------------------	-----------

Zbrinjavanje	16
-------------------------------	-----------

Zbrinjavanje uređaja	16
--------------------------------	----

Zbrinjavanje baterija	17
---------------------------------	----

Zbrinjavanje ambalaže.	18
--------------------------------	----

Prilog 19

Tehnički podaci 19

Pojednostavljena izjava o sukladnosti za EU 20

Jamstvo tvrtke Kompernass Handels GmbH 20

Servis 24

Uvoznik 24

Informacije o ovim kratkim uputama za uporabu

Ovaj je dokument skraćena verzija za ispis čitavih uputa za uporabu.



Skeniranjem QR koda doći ćete izravno na stranicu Lidl servisa (**www.lidl-service.com**) i unosom broja artikla (IAN) 459561_2307 možete pogledati i preuzeti čitave upute za uporabu.



UPOZORENJE!



Kratke upute za uporabu predstavljaju sastavni dio ovog proizvoda. Prije uporabe proizvoda upoznajte se sa svim napomenama za rukovanje i svim sigurnosnim napomenama. Čuvajte kratke upute na sigurnom i u slučaju predaje proizvoda trećim osobama, priložite i također predajte i svu dokumentaciju.

Napomene u vezi robne marke

Zaštitni znak i robna marka SilverCrest vlasništvo su dotičnog vlasnika.

Namjenska uporaba

Ovaj proizvod je uređaj informacijske tehnologije i koristi se kao tražilo ključeva za radijski upravljano lociranje i pronalaženje ključeva ili sličnih predmeta. Svaki drugi način uporabe i svaka uporaba izvan navedenih okvira smatra se nenamjenskom.

Uređaj nije predviđen za uporabu u gospodarskim ili industrijskim područjima.

Korištena upozorenja i simboli

U ovim kratkim uputama, na pakiranju i na uređaju, korištena su sljedeća upozorenja i simboli:

	OPASNOST! Upozorenje s ovim simbolom i signalnom riječi „OPASNOST” označava neposrednu opasnu situaciju koja će, ako se ne izbjegne, rezultirati smrću ili teškim ozljedama.
	UPOZORENJE! Upozorenje s ovim simbolom i signalnom riječi „UPOZORENJE” označava moguću opasnu situaciju koja će, ako se ne izbjegne, rezultirati smrću ili teškim ozljedama.

	OPREZ! Upozorenje s ovim simbolom i signalnom riječi „OPREZ” označava moguću opasnu situaciju koja će, ako se ne izbjegne, rezultirati lakšim ili srednje teškim ozljedama.
	POZOR! Upozorenje s ovim simbolom i signalnom riječi „POZOR” označava moguću situaciju koja će, ako se ne izbjegne, uzrokovati materijalnu štetu.
	Napomena označava dodatne informacije za jednostavnije rukovanje uređajem.
	Slijedite upute za uporabu
	Baterije držite podalje od djece
	Nosite zaštitne rukavice
	Istosmjerna struja / napon

Sigurnost

Opće sigurnosne napomene

- ▶ Ovaj uređaj smiju koristiti djeca stara 8 godina ili više, kao i osobe sa smanjenim fizičkim, senzornim ili mentalnim sposobnostima ili pomanjkanjem iskustva i/ili znanja, ako su pod nadzorom ili su primile poduku o sigurnom rukovanju uređajem te su razumjele opasnosti koje proizlaze iz uporabe uređaja.
- ▶ Djeca se ne smiju igrati uređajem. Čišćenje i korisničko održavanje ne smiju obavljati djeca bez odgovarajućeg nadzora.

- ▶  **OPASNOST!** Ambalaža nije igračka! Ambalažu držite podalje od djece.

Postoji opasnost od gušenja!

- ▶ Uređaj prije uporabe provjerite kako biste ustanovili eventualna vidljiva vanjska oštećenja. Ne koristite oštećen uređaj ili uređaj koji je pao.
- ▶ Uređaj ne izlažite izravnom sunčevom zračenju ili visokim temperaturama. U protivnom može doći do pregrijavanja, a uređaj se može nepovratno oštetiti.
- ▶ Uređaj ne koristite u blizini otvorenog plamena (npr. svijeće) i na ili pored uređaja ne postavljajte zapaljive svijeće.

- ▶ Uređaj zaštitite od vlage i prodiranja tekućina. Uređaj nikada ne uranjajte u vodu i pored uređaja nikada ne stavljajte predmete napunjene tekućinom (npr. vaze).
- ▶ Nikada ne otvarajte kućište uređaja. U uređaju nema dijelova koje korisnik može servisirati ili zamijeniti.
- ▶ Na uređaju nemojte obavljati samovoljne izmjene ili preinake. Popravke uređaja smiju obavljati isključivo ovlaštena stručna poduzeća ili servis za kupce. Nestručno izvedeni popravci mogu prouzročiti opasnosti za korisnika.

Sigurnosne napomene za rukovanje baterijama

UPOZORENJE! OPASNOST OD OZLJEDA!

Pogrešno rukovanje baterijama može uzrokovati požar, eksplozije, istjecanje opasnih tvari i druge opasne situacije!

- ▶  Nikada ne dopustite da nove ili istrošene baterije dospiju u dječje ruke.

- ▶ Pazite da se baterije ne progutaju. Postoji opasnost od kemijskih opekline.
- ▶ Ovaj proizvod sadrži dugmastu bateriju. Ako se dugmasta baterija proguta, može uzrokovati ozbiljne unutarnje opekline i smrt unutar 2 sata.
- ▶ Odmah potražite liječničku pomoć ako vi ili netko drugi proguta bateriju ili je umetne u bilo koji dio tijela.
- ▶ Koristite isključivo navedeni tip baterija. Postoji opasnost od eksplozije ako se koristi pogrešna vrsta baterije.
- ▶ Ne koristite zajedno različite tipove baterija, niti nove i istrošene baterije.
- ▶ Nikada nemojte puniti baterije koje nisu punjive.
- ▶ Baterije nikada ne bacajte u vatru ili vodu.
- ▶ Nikada ne bacajte baterije u vatru ili vruću pećnicu. Postoji opasnost od eksplozije.
- ▶ Nikada ne otvarajte i ne deformirajte baterije. Postoji opasnost od eksplozije.
- ▶ Baterije ne izlažite visokim temperaturama ili izravnom sunčevom zračenju. Postoji opasnost od eksplozije i opasnost od ispuštanja zapaljivih tekućina ili plinova.

- ▶ Ne izlažite baterije ekstremno niskom tlaku zraka. Postoji opasnost od eksplozije i opasnost od ispuštanja zapaljivih tekućina ili plinova.
- ▶ Nemojte kratko spajati priključne terminale.
- ▶ Izvadite istrošenu bateriju iz uređaja i odložite je na siguran način.
- ▶ Baterije u uređaj uvijek umetnite pazeći na ispravan polaritet.
- ▶ Ne koristite uređaj i držite ga podalje od djece ako se pretinac za baterije više ne može sigurno zatvoriti.
- ▶ Izvadite bateriju ako uređaj nećete koristiti dulje vrijeme.
- ▶ Redovno kontrolirajte bateriju. Baterije koje cure mogu uzrokovati ozljede i oštećenje uređaja.
- ▶  U slučaju curenja baterija koristite zaštitne rukavice! Kontakte baterija i uređaja te pretinac za baterije očistite suhom krpom. Izbjegavajte dodir kože i sluznica, posebice očiju s kemikalijama. U slučaju kontakta s kemikalijama isperite s puno vode i odmah potražite liječničku pomoć.

Opis uređaja

(Za slike vidi preklopnu stranicu)

- ❶ LED indikator daljinskog upravljača
- ❷ Tipke daljinskog upravljača A, B, C, D
- ❸ Daljinski upravljač
- ❹ Stalak za daljinski upravljač
- ❺ Alat za otključavanje
- ❻ Dugmasta baterija CR2032
- ❼ Metalni prsten (za prijemnik)
- ❽ Točka za lijepljenje
- ❾ Prijemnici A, B, C, D
- ❿ LED indikator prijemnika
- ⓫ Otvor za zvučni signal
- ⓬ Tipka **Reset**
- ⓭ Vijak poklopca pretinca za baterije prijemnika
- ⓮ Poklopac pretinca za baterije prijemnika
- ⓯ Poklopac pretinca za baterije daljinskog upravljača
- ⓰ Vijak poklopca pretinca za baterije daljinskog upravljača

Opseg isporuke i provjera transporta

Opseg isporuke sastoji se od sljedećih komponenti (za slike vidi preklopnu stranicu):

- 1 x daljinski upravljač (odašiljač)
- 1 x stalak za daljinski upravljač
- 4 x prijemnik
- 5 x litijaska dugmasta baterija CR2032
- 4 x metalni prsten
- 4 x obostrano ljepljive točke
- 1 x alat za otključavanje
- Kratke upute za uporabu

Prije prve uporabe

- ◆ Izvucite izolacijsku traku iz pretnica za baterije daljinskog upravljača ❸ i prijemnika ❹.
- ◆ Pričvrstite prijemnike ❹ na ključeve ili predmete koje često trebate tražiti pomoću metalnih prstenova ❷ ili ljepljivih točaka ❸.

Rukovanje i rad

- ◆ Pritisnite gumb A, B, C ili D ❷ na daljinskom upravljaču za traženje odgovarajućeg prijemnika ❸. LED indikator ❶ treperi jednom.
- ◆ Kada je prijemnik ❸ u doletu, emitira zvučni signal u trajanju od približno 3 sekunde i LED indikator ❶ prijemnika ❸ treperi.

i Napomena

- Odložite daljinski upravljač ❸ u stalak ❹ kada se ne koristi.

Zamjena baterija

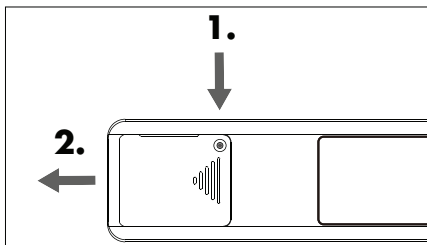
i Napomena

- Ako je baterija daljinskog upravljača ❸ istrošena, LED indikator ❶ dva puta kratko zatreperi čim se pritisne jedna od tipki A, B, C ili D ❷.
- Kada se baterija prijemnika ❸ isprazni, njegov LED indikator ❶ dva puta kratko treperi u razmaku od jedne minute.

Uređaj se napaja s pet litijskih dugmastih ćelija ❷ CR2032 (uključene u isporuku i već umetnute u daljinskom upravljaču ❸ i u prijemnicima ❸). Za promjenu dugmaste ćelije ❷, postupite na sljedeći način:

Daljinski upravljač

1. Otpustite vijak **16** na poklopcu pretinca za bateriju **15** križnim odvijačem (vidi sliku 1).

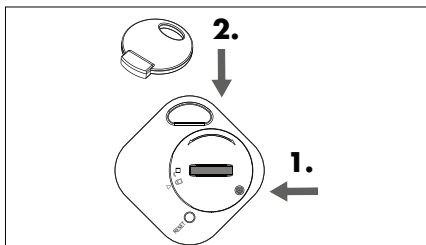


Slika 1

2. Uklonite poklopac pretinca za baterije **15** guranjem s daljinskog upravljača **3** (vidi sliku 1).
3. Uklonite praznu dugmastu ćeliju **6** iz držača u pretincu za baterije i umetnite novu dugmastu ćeliju **6**.
4. Gurnite poklopac pretinca za baterije **15** nazad na daljinski upravljač **3** dok ne sjedne na mjesto.
5. Ponovo pričvrstite vijak **16** na poklopac pretinca za baterije **15** pomoću križnog odvijača.

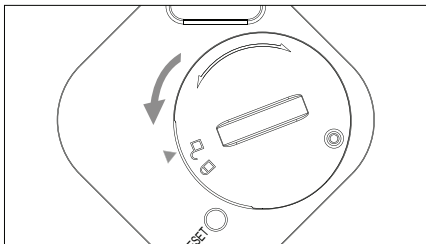
Prijemnik

1. Otpustite vijak **13** na poklopcu pretinca za bateriju **15** odvijačem (vidi sliku 2).



Slika 2

2. Upotrijebite alat za otključavanje **5** za otključavanje poklopca pretinca za baterije **14** (vidi sliku 2). Umetnite alat za otključavanje **5** u udubljenje na poklopcu pretinca za baterije **14** i okrenite alat za otključavanje **5** u smjeru suprotnom od kazaljke na satu tako da se strelica ▼ poravna sa simbolom  (otvoreno) (vidi sliku 3). Skinite poklopac pretinca za baterije **14**.



Slika 3

3. Izvadite ispražnjenu dugmastu ćeliju **6** iz držača u pretincu za baterije i umetnite novu dugmastu ćeliju **6**.
4. Vratite poklopac pretinca za baterije **14**. Pritom pazite da se strelica poravna sa simbolom  (otvoreno). Umetnite alat za otključavanje **5** u udubljenje na poklopcu pretinca za baterije **14** i okrenite alat za otključavanje **5** u smjeru kazaljke na satu tako da se strelica ▼ poravna sa simbolom  (zaključano).
5. Ponovo pričvrstite vijak **13** na poklopac pretinca za baterije **14** pomoću odvijača.

Zbrinjavanje

Zbrinjavanje uređaja



Ovaj simbol prekrižene kante za otpad na kotačicama ukazuje na to da ovaj uređaj podliježe direktivi 2012/19/EU.

Tom se direktivom zabranjuje bacati uređaj na kraju njegova roka uporabe u

obično kućno smeće. Uređaj se mora predati na mjestu za sakupljanje posebnog otpada ili predati poduzeću za zbrinjavanje posebnog otpada.

To je zbrinjavanje za vas besplatno. Čuvajte okoliš i zbrinite uređaj na ispravan način.

Ako vaš stari uređaj sadrži osobne podatke, sami ste odgovorni za njihovo brisanje prije nego uređaj vratite.



O mogućnostima zbrinjavanja starih uređaja možete se raspitati u gradskom ili općinskom poglavarstvu.

Zbrinjavanje baterija



Baterije / punjive baterije moraju se tretirati kao opasan otpad i moraju ih na ekološki prihvatljiv način zbrinuti nadležna tijela (trgovci, specijalizirani trgovci, javna komunalna poduzeća, komercijalne tvrtke za zbrinjavanje otpada). Baterije / punjive baterije mogu sadržavati otrovne teške metale.

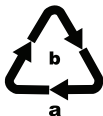
Sadržani teški metali označeni su slovima ispod simbola: Cd = kadmij, Hg = živa, Pb = olovo.

Baterije / punjive baterije stoga ne bacajte u kućni otpad, već ih sakupite i odvojeno predajte na zbrinjavanje. Baterije / punjive baterije vratite isključivo u ispražnjenom stanju.

Zbrinjavanje ambalaže



Materijali ambalaže odabrani su prema ekološkim načelima i načelima zbrinjavanja, te se stoga mogu reciklirati. Ambalažu koja vam više nije potrebna zbrinite u skladu s važećim lokalnim propisima.



Ambalažu zbrinite na ekološki prihvatljiv način. Pazite na oznake na različitim materijalima ambalaže i po potrebi ih zbrinite odvojeno. Materijali ambalaže označeni su kraticama (a) i brojkama (b) sljedećeg značenja: 1–7: Plastika, 20–22: Papir i karton, 80–98: Kompozitni materijali.

Prilog

Tehnički podaci

Napajanje	3,0 V 
Tip baterije	Litijska dugmasta ćelija CR2032
Radijska frekvencija	433 MHz
maksimalna snaga odašiljanja	≤ 16 dBm
Domet	30 m (na otvorenom)
Radna temperatura	od 0 °C do +40 °C
Temperatura skladištenja	-5 °C do +45 °C
Vlaga (bez kondenzacije)	≤ 75 %
Dimenzije (Š x V x D)	Daljinski upravljač: oko 35 x 100 x 12 mm Prijemnici: oko 48 x 48 x 10 mm
Težina (uklj. baterije)	Daljinski upravljač: oko 28 g Prijemnici: oko 15 g

Pojednostavljena izjava o sukladnosti za EU



Ovime tvrtka Kompernaß Handels GmbH izjavljuje da je radijski uređaj tipa **detektor ključeva SSF 4 A1** usklađen s direktivom 2014/53/EU i direktivom 2011/65/EU.

Potpuni tekst Izjave o sukladnosti za EU dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi:

https://dl.kompernass.com/459561_DOC.pdf

Jamstvo tvrtke Kompernass Handels GmbH

Poštovani kupci,

Za ovaj uređaj odobrava se jamstvo u trajanju od 3 godine od datuma kupnje. U slučaju nedostataka ovoga proizvoda, Vama pripadaju zakonska prava na teret prodavača proizvoda. U nastavku izloženo jamstvo ne ograničava ova zakonska prava.

Uvjeti jamstva

Jamstveni rok započinje danom kupnje. Molimo, sačuvajte račun. Potreban je kao dokaz o kupnji. Ako u roku od tri godine od datuma kupnje ovog proizvoda nastupi greška na materijalu ili tvornička greška proizvod će biti - po našem izboru - za Vas besplatno popravljen ili zamijenjen, ili će Vam se vratiti novac.

Za takvo ispunjenje jamstvene obveze potrebno je unutar trogodišnjeg roka predložiti uređaj s nedostatkom i dokaz o kupnji (račun), te pisanim putem ukratko opisati u čemu se sastoji greška proizvoda i kada se pojavila. Ako je kvar pokriven našim jamstvom, poslat ćemo Vam popravljen ili novi proizvod.

1. U slučaju manjeg popravka jamstveni rok se produljuje onoliko koliko je kupac bio lišen uporabe stvari.
2. Međutim, kad je zbog neispravnosti stvari izvršena njezina zamjena ili njezin bitni popravak, jamstveni rok počinje teći ponovno od zamjene, odnosno od vraćanja popravljene stvari.
3. Ako je zamijenjen ili bitno popravljen samo neki dio stvari, jamstveni rok počinje teći ponovno samo za taj dio.

Jamstveni rok i zakonsko pravo u slučaju nedostataka

Korištenje prava na jamstvo ne produžuje jamstveni rok. To vrijedi i za zamijenjene i popravljene dijelove. Štete i nedostatke koji eventualno postoje već prilikom kupnje treba javiti neposredno nakon raspakiranja. Nakon isteka jamstvenog roka izvršeni popravci se naplaćuju.

Opseg jamstva

Uređaj je pažljivo proizveden sukladno strogim smjernicama u pogledu kvalitete i prije isporuke brižljivo provjeren.

Ovo jamstvo vrijedi za greške u materijalu i izradi. Ovo jamstvo ne pokriva dijelove proizvoda koji su izloženi uobičajenom habanju i stoga se smatraju dijelovima brzog habanja ili za štetu lomljivih dijelova, npr. prekidača, akumulatora ili dijelova koji su proizvedeni iz stakla.

Ovo jamstvo propada ako je proizvod oštećen, i ako nije stručno korišten ili servisiran. Za stručno korištenje proizvoda potrebno je točno poštivati sve naputke navedene u uputama za uporabu. Uporabne namjene i radnje, koje se u uputama ne preporučuju ili na koje se upozorava, obavezno se moraju izbjegavati.

Proizvod je namijenjen isključivo za privatnu, nekomercijalnu uporabu. Jamstvo prestaje vrijediti u slučaju zlorabe, nenamjenskog korištenja, primjene sile i zahvata na uređaju koje nije obavila za to ovlaštena podružnica servisa.

Realizacija u slučaju jamstvenog zahtjeva

Kako bismo zajamčili brzu obradu Vašeg zahtjeva, molimo slijedite sljedeće napomene:

- Molimo Vas da za sve upite u pripravnosti držite blagajnički račun i broj artikla (IAN) 459561_2307 kao dokaz o kupnji.
- Broj artikla možete pronaći na tipskoj pločici na proizvodu, u obliku gravure na proizvodu, na naslovnoj stranici uputa za uporabu (dolje lijevo) ili u obliku naljepnice na stražnjoj ili donjoj strani proizvoda.
- Ako dođe do smetnji u radu ili drugih nedostataka, najprije **telefonski** ili **preko elektronske pošte** kontaktirajte servisni odjel naveden u nastavku.
- Proizvod registriran kao neispravan onda možete zajedno s priloženim dokazom o kupnji (blagajnički račun) i s opisom nedostatka i kada se pojavio, besplatno poslati na dobivenu adresu servisa.



Na stranici www.lidl-service.com možete preuzeti ove i mnoge druge priručnike, videosnimke o proizvodu i softver za instalaciju.

S ovim QR kodom, možete otići izravno na Lidl servisnu stranicu (www.lidl-service.com) i otvoriti upute za uporabu unosom broja artikla (IAN) 459561_2307.

Servis

HR Servis Hrvatska

Tel.: 0800 777 999

E-Mail: kompernass@lidl.hr

IAN 459561_2307

Uvoznik

Molimo obratite pozornost na to, da adresa navedena u nastavku nije adresa servisa. Najprije kontaktirajte navedenu ispostavu servisa.

Lidl Hrvatska d.o.o. k.d.,
Ulica kneza Ljudevita Posavskog 53,
HR-10410 Velika Gorica, Hrvatska

Proizvođač:

KOMPERNASS HANDELS GMBH
BURGSTRASSE 21 • 44867 BOCHUM
NJEMAČKA

www.kompernass.com

Sadržaj

Informacije o ovom kratkom uputstvu	27
Napomene o zaštitnim znakovima	27
Namenska upotreba	28
Korišćene napomene upozorenja i simboli	28
Bezbednost	30
Osnovne bezbednosne napomene.	30
Bezbednosne napomene u vezi sa rukovanjem baterijama	31
Opis uređaja	34
Obim isporuke i pregled posle transporta	35
Pre prve upotrebe	35
Rukovanje i rad	36
Zamena baterija	36
Odlaganje	40
Odlaganje aparata	40
Odlaganje baterija	41
Odlaganje ambalaže	42

Dodatak 43

Tehnički podaci 43

Prevod pojednostavljene EU Izjave o usklađenosti 44

Servis 45

Garancija i garantni list 46

Informacije o ovom kratkom uputstvu

Ovaj dokument predstavlja skraćeno štampano izdanje kompletnog uputstva za upotrebu.



Skeniranjem QR-koda dolazite direktno na Lidlovu servisnu stranicu (**www.lidl-service.com**) i unosom broja artikla (IAN) 459561_2307 možete da otvorite i preuzmete kompletno uputstvo za upotrebu.



UPOZORENJE!



Kratko uputstvo je sastavni deo ovog proizvoda. Pre korišćenja proizvoda, upoznajte se sa svim napomenama vezanim za rukovanje i bezbednost. Dobro čuvajte kratko uputstvo i predajte svu dokumentaciju prilikom prosleđivanja proizvoda trećim licima.

Napomene o zaštitnim znakovima

Zaštitni znak i naziv robne marke SilverCrest su vlasništvo odgovarajućeg vlasnika.

Namenska upotreba

Ovaj proizvod je uređaj informacione tehnologije i služi kao uređaj za pronalaženje ključeva za lokalizovanje pomoću daljinskog upravljanja i za pronalaženje ključeva ili sličnih predmeta. Svaki drugi način korišćenja ili korišćenje izvan navedenih okvira smatra se nenamenskim. Uređaj nije namenjen za komercijalnu ili industrijsku upotrebu.

Korišćene napomene upozorenja i simboli

U ovom kratkom uputstvu se na pakovanju i na uređaju koriste sledeće napomene upozorenja i simboli:

	OPASNOST! Napomena upozorenja sa ovim simbolom i rečju upozorenja „OPASNOST“ označava neposredno predstojeću opasnu situaciju koja dovodi do smrti ili teške povrede, ako se ne izbegne.
	UPOZORENJE! Napomena upozorenja sa ovim simbolom i rečju upozorenja „UPOZORENJE“ označava moguću opasnu situaciju koja bi mogla da dovede do smrti ili teške povrede, ako se ne izbegne.

	OPREZ! Napomena upozorenja sa ovim simbolom i rečju upozorenja „OPREZ“ označava moguću opasnu situaciju koja bi mogla da dovede do neznatne ili umerene povrede, ako se ne izbegne.
	PAŽNJA! Napomena upozorenja sa ovim simbolom i rečju upozorenja „PAŽNJA“ označava moguću situaciju koja bi mogla da dovede do materijalne štete, ako se ne izbegne.
	Napomena označava dodatne informacije koje olakšavaju rukovanje uređajem.
	Pridržavajte se uputstva za upotrebu
	Držite baterije podalje od dece
	Nosite zaštitne rukavice
	Jednosmerna struja/jednosmerni napon

Bezbednost

Osnovne bezbednosne napomene

- ▶ Ovim uređajem smeju da rukuju deca starija od 8 godina, kao i osobe sa smanjenim fizičkim, senzornim ili mentalnim sposobnostima ili sa nedostatkom iskustva i znanja, ako su pod nadzorom ili su im data uputstva za rukovanje uređajem na bezbedan način i ako razumeju opasnosti do kojih može da dođe.
- ▶ Deca ne smeju da se igraju uređajem. Deca ne smeju da čiste i obavljaju korisničko održavanje uređaja bez nadzora.
- ▶  **OPASNOST!** Ambalažni materijali nisu dečija igračka! Držite sve ambalažne materijale podalje od dece.

Postoji opasnost od gušenja!

- ▶ Kontrolišite aparat pre upotrebe na spoljna vidljiva oštećenja. Ne puštajte u rad uređaj koji je oštećen ili je pao.
- ▶ Ne izlažite uređaj direktnoj sunčevoj svetlosti ili visokim temperaturama. U suprotnom može da se pregreje i nepopravljivo oštetiti.
- ▶ Ne koristite uređaj u blizini otvorenog plamena (npr. sveća) i ne stavljajte upaljene sveće na uređaj ili pored njega.

- ▶ Zaštitite uređaj od vlage i prodiranja tečnosti. Nikada ne potapajte uređaj u vodu i ne stavljajte predmete napunjene tečnošću (npr. vaze) pored uređaja.
- ▶ Nikada ne otvarajte kućište uređaja. U uređaju se ne nalaze delovi koje korisnik treba da održava ili koje može da zameni.
- ▶ Ne preduzimajte svojevoljne prepravke ili izmene na uređaju. Popravke na uređaju treba da obavljaju samo ovlašćene specijalizovane radnje ili korisnička služba.
Za korisnika mogu da nastanu opasnosti usled nestručnih popravki.

Bezbednosne napomene u vezi sa rukovanjem baterijama

UPOZORENJE! OPASNOST OD POVREDA!

Pogrešno rukovanje baterijama može da dovede do požara, eksplozija, curenja opasnih materija ili drugih opasnih situacija!

- ▶  Nikada ne dozvolite da nove i istrošene baterije dospeju u dečje ruke.

- ▶ Vodite računa da niko ne proguta baterije. Postoji opasnost od hemijskih opekotina.
- ▶ Ovaj proizvod sadrži dugmastu bateriju. Ako se proguta dugmasta baterija, to može u roku od 2 časa da dovede do unutrašnjih hemijskih opekotina i smrti.
- ▶ Ukoliko Vi ili neka druga osoba proguta bateriju, ili je ugura u deo tela, odmah potražite medicinsku pomoć.
- ▶ Koristite isključivo navedeni tip baterije. Postoji opasnost od eksplozije kada se koristi pogrešan tip baterije.
- ▶ Ne koristite različite tipove baterija ili nove i korišćene baterije zajedno.
- ▶ Nikada ne punite baterije koje nisu punjive.
- ▶ Nikada ne bacajte baterije u vatru ili vodu.
- ▶ Nikada ne odlažite baterije u vatru ili u vruću peć. Postoji opasnost od eksplozije.
- ▶ Nikada ne otvarajte niti deformišite baterije. Postoji opasnost od eksplozije.
- ▶ Ne izlažite baterije visokim temperaturama i direktnom sunčevom zračenju. Postoji opasnost od eksplozije i opasnost od oslobađanja zapaljivih tečnosti ili gasova.

- ▶ Ne izlažite baterije ekstremno niskom vazдушnom pritisku. Postoji opasnost od eksplozije i opasnost od oslobađanja zapaljivih tečnosti ili gasova.
- ▶ Ne pravite kratak spoj između priključnih stezaljki.
- ▶ Uklonite praznu bateriju iz uređaja i odložite je bezbedno.
- ▶ Uvek stavljajte baterije sa ispravnim polaritetom u uređaj.
- ▶ Kada pregrada za bateriju ne može više bezbedno da se zatvori, ne koristite više uređaj i držite ga podalje od dece.
- ▶ Izvadite bateriju kada uređaj ne koristite duže vreme.
- ▶ Redovno proveravajte bateriju. Baterije koje cure mogu da dovedu do povreda i da prouzrokuju oštećenja na uređaju.
- ▶  Koristite zaštitne rukavice kada rukujete iscurilim baterijama! Očistite kontakte baterije i uređaja, kao i pregradu za bateriju suvom krpom. Izbegavajte da koža i sluzokoža, a naročito oči dođu u kontakt sa hemikalijama. U slučaju kontakta sa hemikalijama, isperite sa dosta vode i odmah potražite medicinsku pomoć.

Opis uređaja

(Pogledajte slike na preklapnoj strani)

- ❶ Signalna LED lampica daljinskog upravljača
- ❷ Tasteri daljinskog upravljača A, B, C, D
- ❸ Daljinski upravljač
- ❹ Stalak za daljinski upravljač
- ❺ Alat za odbravljivanje
- ❻ Dugmasta baterija CR2032
- ❼ Metalni prsten (za prijemnik)
- ❽ Lepljiva tačka
- ❾ Prijemnik A, B, C, D
- ❿ Signalna LED lampica prijemnika
- ⓫ Emitovanje zvučnog signala
- ⓬ Dugme **Reset**
- ⓭ Vijak poklopca pregrade za bateriju prijemnika
- ⓮ Poklopac pregrade za bateriju prijemnika
- ⓯ Poklopac pregrade za bateriju daljinskog upravljača
- ⓰ Vijak poklopca pregrade za bateriju daljinskog upravljača

Obim isporuke i pregled posle transporta

Obim isporuke se sastoji od sledećih komponenti (pogledajte slike na preklopnoj strani):

- 1 x daljinski upravljač (odašiljač)
- 1 x stalak za daljinski upravljač
- 4 x prijemnik
- 5 x litijumska dugmasta baterija CR2032
- 4 x metalni prsten
- 4 x dvostrano lepljive tačke
- 1 x alat za odbravljivanje
- Ovo uputstvo za upotrebu

Pre prve upotrebe

- ◆ Izvucite izolacionu traku iz pregrada za bateriju na daljinskom upravljaču **3** i na prijemnicima **9**.
- ◆ Postavite prijemnike **9** pomoću metalnih prstenova **7** ili lepljivih tačaka **8** na ključeve ili predmete, koje morate često da tražite.

Rukovanje i rad

- ◆ Pritisnite taster A, B, C, ili D ❷ na daljinskom upravljaču da pronađete odgovarajući prijemnik ❸. Signalna LED lampica ❶ treperi jednom.
- ◆ Kada je prijemnik ❸ u dometu, on ispušta zvučni signal oko 3 sekunde i signalna LED lampica ❷ prijemnika ❸ treperi.

❶ Napomena

- Stavite daljinski upravljač ❸ u stalak ❹ kada ga ne koristite.

Zamena baterija

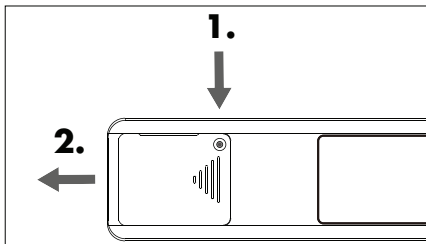
❶ Napomena

- Kada se ispraznila baterija daljinskog upravljača ❸, signalna LED lampica ❶ treperi dvaput kratko, čim pritisnete jedan od tastera A, B, C, ili D ❷.
- Kada se ispraznila baterija prijemnika ❸, njegova signalna LED lampica ❷ treperi dvaput kratko u razmaku od jedne minute.

Uređaj radi sa pet litijumskih dugmastih baterija ❹ CR2032 (uključene u obim isporuke i već su stavljene u daljinski upravljač ❸ i prijemnike ❸). Da zamenite dugmastu bateriju ❹, postupite na sledeći način:

Daljinski upravljač

1. Odvijte vijak **15** na poklopcu pregrade za bateriju **15** pomoću odvijača sa krstastom glavom (pogledajte sliku 1).



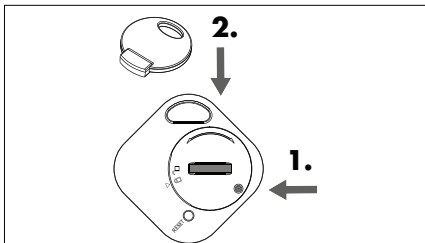
Slika 1

2. Uklonite poklopac pregrade za bateriju **15**, tako što ćete ga gurnuti sa daljinskog upravljača **3** (pogledajte sliku 1).
3. Izvadite praznu dugmastu bateriju **6** iz držača u pregradi za bateriju i stavite novu dugmastu bateriju **6**.
4. Ponovo gurnite poklopac na pregradu za bateriju **15** na daljinskom upravljaču **3**, tako da usedne.

5. Ponovo pričvrstite vijak **16** na poklopcu pregrade za bateriju **15** pomoću odvijača sa krstastom glavom.

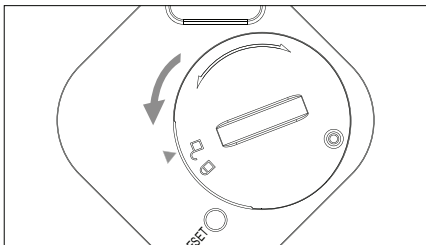
Prijemnik

1. Odvijte vijak **13** na poklopcu pregrade za bateriju **14** pomoću odvijača (pogledajte sliku 2).



Slika 2

2. Koristite alat za odbravljivanje **5** da odbravite poklopac pregrade za bateriju **14** (pogledajte sliku 2). Utaknite alat za odbravljivanje **5** u udubljenje na poklopcu pregrade za bateriju **14** i okrenite alat za odbravljivanje **5** u smeru suprotno od kretanja kazaljki na satu, dok strelica ▼ ne stane iznad simbola ☐ (otvoreno) (pogledajte sliku 3). Skinite poklopac pregrade za bateriju **14**.



Slika 3

3. Izvadite praznu dugmastu bateriju **6** iz držača u pregradi za bateriju i stavite novu dugmastu bateriju **6**.
4. Ponovo vratite poklopac pregrade za bateriju **14** na mesto. Pritom vodite računa da strelica stoji iznad simbola  (otvoreno). Utaknite alat za odbravljivanje **5** u udubljenje na poklopcu pregrade za bateriju **14** i okrenite alat za odbravljivanje **5** u smeru kretanja kazaljki na satu, dok strelica ▼ ne stane iznad simbola  (zatvoreno).
5. Ponovo pričvrstite vijak **13** na poklopcu pregrade za bateriju **14** pomoću odvijača.

Odlaganje

Odlaganje aparata



Prateći simbol precrtane kante za otpad na točkovima znači da ovaj aparat podleže direktivi 2012/19/EU. Ova direktiva navodi da ovaj aparat na kraju svog veka korišćenja ne smete da odložite u uobičajeni kućni otpad, već morate da ga predate na posebno uređenim sabirnim mestima, skladištima za reciklažu ili preduzeću za upravljanje otpadom.

Ovo odlaganje je za Vas besplatno. Čuvajte životnu sredinu i odlažite stručno.

Ukoliko Vaš istrošen aparat sadrži podatke o ličnosti, lično ste odgovorni za njihovo brisanje pre nego što vratite aparat.



O mogućnostima za odlaganje dotrajalih proizvoda saznaćete u Vašoj opštinskoj ili gradskoj upravi.

Odlaganje baterija

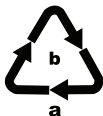


Sa baterijama/akumulatorima mora da se postupa kao sa posebnim otpadom, i usled toga moraju da se predaju na odlaganje odgovarajućim institucijama (prodavnice, specijalizovane prodavnice, javne komunalne institucije, komercijalna preduzeća za odlaganje), na ekološki prihvatljiv način. Baterije/akumulatori mogu da sadrže otrovne teške metale. Sadržani teški metali se označavaju slovima ispod simbola: Cd = kadmijum, Hg = živa, Pb = olovo. Zbog toga ne bacajte baterije/akumulatore u kućni otpad, već ih predajte na zasebno sakupljanje. Vratite baterije/akumulatore samo u ispražnjenom stanju.

Odlaganje ambalaže



Ambalažni materijali su izabrani prema svojoj ekološkoj prihvatljivosti i jednostavnosti odlaganja, te su zato podobni za reciklažu. Odložite nepotrebni ambalažni materijal u skladu sa važećim lokalnim propisima.



Odložite ambalažu na ekološki prihvatljiv način. Obratite pažnju na oznaku na različitim ambalažnim materijalima i, ako je potrebno, odvojite ambalažne materijale zasebno. Ambalažni materijali su označeni skraćenicama (a) i ciframa (b) sa sledećim značenjem: 1–7: Plastika, 20–22: Hartija i karton, 80–98: Kompozitni materijali.

Dodatak

Tehnički podaci

Električni napon	3,0 V 
Tip baterije	Litijumska dugmasta baterija CR2032
Radio-frekvencija	433 MHz
Maksimalna emitovana snaga	≤ 16 dBm
Domet	30 m (bez prepreka)
Radna temperatura	0 °C do +40 °C
Temperatura skladištenja	-5 °C do +45 °C
Vlažnost vazduha (bez kondenzacije)	≤ 75%
Dimenzije (Š x V x D)	Daljinski upravljač: oko 35 x 100 x 12 mm Prijemnik: oko 48 x 48 x 10 mm
Težina (sa baterijom)	Daljinski upravljač: oko 28 g Prijemnik: oko 15 g

Napomena



Ovim znakom se potvrđuje, da je ovaj uređaj u skladu sa srpskim zahtevima za bezbednost proizvoda.

Prevod pojednostavljene EU Izjave o usklađenosti



Preduzeće Kompernaß Handels GmbH ovim izjavljuje, da je tip radio-uređaja *pronalazač ključeva SSF 4 A1* u skladu sa Direktivom 2014/53/EU i Direktivom 2011/65/EU.

Potpuni tekst EU Izjave o usklađenosti Vam je na raspolaganju na sledećoj internet adresi:

https://dl.kompernass.com/459561_DOC.pdf

Servis



Na stranici www.lidl-service.com možete preuzeti ovaj i mnoge druge priručnike, video-snimke o proizvodu i softver.

Pomoću ovog QR koda možete otići direktno na Lidlovu servisnu stranicu (www.lidl-service.com) i uneti broj proizvoda (IAN) 459561_2307 da biste otvorili uputstvo za upotrebu.

Kako izjaviti reklamaciju?

Molimo Vas:

- da pozovete korisnički servis: 021 3000 151
- pošaljete e-mail na: kompernass@lidl.rs
- posetite najbližu Lidl prodavnicu.

Da bismo osigurali najbržu asistenciju, molimo da sačuvate fiskalni račun i date ga na uvid prilikom izjavljivanja reklamacije.

Lidl i proizvođač nisu u mogućnosti da garantuju obezbeđivanje servisiranja i dostupnost rezervnih delova nakon isteka garantog perioda/ perioda saobraznosti.

Ukoliko za tim bude potrebe, putem naše Službe za potrošače možete proveriti dostupnost rezervnih delova i opcije za popravku. Hvala na razumevanju.

Garancija i garantni list

Poštovani kupci,

Ovim putem Vas upoznajemo sa Vašim pravima i obavezama koje proističu iz Zakona o zaštiti potrošača, a u pogledu ostvarivanja prava iz garancije.

Ova garancija ni na koji način ne utiče, niti isključuje prava koja kupac ima u skladu sa važećim Zakonom o zaštiti potrošača po osnovu zakonske odgovornosti prodavca za nesaobraznost robe ugovoru koja traje 2 godine od dana kada je roba predata kupcu.

Davalac garancije ovom izjavom preuzima obavezu da kupcima svojih aparata, a pod uslovima i redosledom definisanim u ovoj izjavi, obezbedi:

- besplatno otklanjanje kvarova u garantnom roku, koji bi nastali kod uobičajene upotrebe ili zbog grešaka u proizvodnji i materijalu, ili
- zamenu aparata kada opravka shodno odredbi prethodne tačke nije moguća, ili
- povrat novca kada ni zamena aparata shodno odredbi prethodne tačke nije moguća.

Ukupan rok garancije je 3 godine.

Garantni rok počinje da važi od datuma kupovine proizvoda, odnosno od prijema istog od strane kupca, a što se dokazuje fiskalnim računom.

Garancija važi na teritoriji Republike Srbije.

Kupac može da izjavi reklamaciju usmeno u nekom od prodajnih objekata Lidl Srbija KD, odnosno telefonom, pisanim putem ili elektronskim putem na kontakte kompanije Lidl Srbija KD, uz dostavu računa na uvid.

U cilju ispravnog funkcionisanja uređaj se koristi u skladu sa njegovom namenom i Uputstvom za upotrebu.

Na osnovani zahtev kupca, koji je izjavljen u garantnom roku i u skladu sa uslovima iz ove Izjave, prodavac će izvršiti otklanjanje kvarova i nedostataka na proizvodu ili druge radnje u skladu sa ovom Izjavom, a u roku predviđenom Zakonom.

Garantni uslovi:

Pre obraćanja prodavcu za tehničku pomoć, potrebno je proveriti ispravnost instalacije i ostalih potrebnih uslova naznačenih u Uputstvu za upotrebu.

Kupac je dužan da prodavcu preda sve pripadajuće delove uređaja koje je preuzeo u trenutku kupovine.

Popravke u roku garancije:

Garancija važi počev od dana kada je proizvod predat kupcu, a koja se utvrđuje na osnovu fiskalnog računa.

U garantnom periodu davalac garancije, odnosno prodavac je u obavezi da otkloni tehničke kvarove koji bi nastali kod uobičajene upotrebe ili zbog grešaka u proizvodnji i materijalu, bez naknade i u zakonskom roku. Ukoliko opravka nije moguća, davalac garancije, odnosno prodavac je ovlašćen i dužan da sprovede druge radnje u skladu sa ovom Izjavom.

Lidl i proizvođač nisu u mogućnosti da garantuju obezbeđivanje servisiranja i dostupnost rezervnih ili zamenskih delova van postupka ostvarivanja prava iz garancije/zakonske odgovornosti za saobraznost. Ukoliko za tim bude potrebe, putem naše Službe za potrošače možete proveriti dostupnost rezervnih delova i opcije za popravku. Hvala na razumevanju.

Garancija ne važi u sledećim slučajevima:

1. Ukoliko prodavcu uz uređaj nije priložen fiskalni račun ili drugi dokaz o kupovini koji sadrži datum prodaje.
2. Ukoliko je kvar prouzrokovan udarom groma, strujnim udarom ili sličnim delovanjem spoljne sile na sam uređaj (požar, poplava, naponski udar...).
3. Ukoliko su nastali kvarovi i oštećenja na uređaju posledica delovanja spoljnih uticaja, kao što su: velika vlaga, previsoka i suviše niska temperatura (pucanje cevi usled smrzavanja, oštećenja gumenih delova, rđanje, itd.)
4. Ukoliko uređaj nije korišćen u skladu sa Uputstvom za upotrebu.
5. Ukoliko je uređaj pokušalo da popravi treće neovlašćeno lice.
6. Ukoliko uređaj nije korišćen u skladu sa namenom.
7. Ukoliko je čišćenje i održavanje uređaja urađeno protivno Uputstvu za upotrebu.
8. Ukoliko je uređaj korišćen u profesionalne svrhe.
9. Ukoliko uz proizvod nisu predati svi pripadajući delovi proizvoda koje je kupac preuzeo u trenutku kupovine.

Naziv proizvoda:	PRONALAZAČ KLIJUČEVA
Model:	SSF 4 A1
IAN /Serijski broj:	459561_2307
Proizvođač:	KOMPERNASS HANDELS GMBH, BURGSTRASSE 21, 44867 BOCHUM, NEMAČKA www.kompernass.com
Ovlašćeni serviser:	ICOM COMMUNICATIONS doo Novosadski put 68, 21203 Veternik, tel. 021 3000 151, mob. 060 4800 473, e-mail: kompernass@lidl.rs
Datum predaje robe potrošaču:	datum sa fiskalnog računa
Uvozi i stavlja u promet:	Lidl Srbija KD, Prva južna radna 3, 22330 Nova Pazova, Republika Srbija, tel. 0800-300-180, e-mail: kontakt@lidl.rs

Inhaltsverzeichnis

Informationen zu dieser Kurzanleitung . 53

Hinweise zu Warenzeichen 53

Bestimmungsgemäße Verwendung . . . 54

Verwendete Warnhinweise und Symbole 54

Sicherheit 56

Grundlegende Sicherheitshinweise. 56

Sicherheitshinweise zum Umgang mit Batterien . . 57

Gerätebeschreibung. 60

Lieferumfang und Transportinspektion . 61

Vor dem ersten Betrieb 61

Bedienung und Betrieb 62

Batteriewechsel 62

Entsorgung 66

Gerät entsorgen 66

Batterien entsorgen. 67

Verpackung entsorgen 68

Anhang 69

Technische Daten. 69

Vereinfachte EU-Konformitätserklärung. 70

Garantie der Kompernaß Handels GmbH 70

Service 74

Importeur. 74

Informationen zu dieser Kurzanleitung

Bei diesem Dokument handelt es sich um eine verkürzte Druckausgabe der vollständigen Bedienungsanleitung.



Durch das Scannen des QR-Codes gelangen Sie direkt auf die Lidl-Service-Seite (**www.lidl-service.com**) und können durch die Eingabe der Artikelnummer (IAN) 459561_2307 die vollständige Bedienungsanleitung einsehen und herunterladen.



WARNUNG!



Die Kurzanleitung ist Bestandteil dieses Produkts. Machen Sie sich vor der Benutzung des Produkts mit allen Bedien- und Sicherheitshinweisen vertraut. Bewahren Sie die Kurzanleitung gut auf und händigen Sie alle Unterlagen

bei Weitergabe des Produkts an Dritte mit aus.

Hinweise zu Warenzeichen

Das Warenzeichen und der Markenname SilverCrest sind Eigentum der jeweiligen Besitzer.

Bestimmungsgemäße Verwendung

Dieses Produkt ist ein Gerät der Informationstechnologie und dient als Schlüsselfinder zur funkgesteuerten Lokalisierung und zum Auffinden von Schlüsseln oder ähnlichen Gegenständen. Eine andere oder darüber hinausgehende Benutzung gilt als nicht bestimmungsgemäß.

Das Gerät ist nicht zur Verwendung in gewerblichen oder industriellen Bereichen vorgesehen.

Verwendete Warnhinweise und Symbole

In der vorliegenden Kurzanleitung, auf der Verpackung und auf dem Gerät werden folgende Warnhinweise und Symbole verwendet:

	GEFAHR! Ein Warnhinweis mit diesem Symbol und dem Signalwort „GEFAHR“ kennzeichnet eine unmittelbar bevorstehende Gefährdungssituation, die, wenn sie nicht vermieden wird, den Tod oder eine schwere Verletzung zur Folge hat.
	WARNUNG! Ein Warnhinweis mit diesem Symbol und dem Signalwort „WARNUNG“ kennzeichnet eine mögliche Gefährdungssituation, die, wenn sie nicht vermieden wird, den Tod oder eine schwere Verletzung zur Folge haben könnte.

	VORSICHT! Ein Warnhinweis mit diesem Symbol und dem Signalwort „VORSICHT“ kennzeichnet eine mögliche Gefährdungssituation, die, wenn sie nicht vermieden wird, eine geringfügige oder mäßige Verletzung zur Folge haben könnte.
	ACHTUNG! Ein Warnhinweis mit diesem Symbol und dem Signalwort „ACHTUNG“ kennzeichnet eine mögliche Situation, die, wenn sie nicht vermieden wird, einen Sachschaden zur Folge haben könnte.
	Ein Hinweis kennzeichnet zusätzliche Informationen, die den Umgang mit dem Gerät erleichtern.
	Bedienungsanleitung beachten
	Batterien von Kindern fernhalten
	Schutzhandschuhe tragen
	Gleichstrom/-spannung

Sicherheit

Grundlegende Sicherheitshinweise

- ▶ Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn Sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen.
- ▶ Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Benutzer-Wartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.
- ▶  **GEFAHR!** Verpackungsmaterialien sind kein Kinderspielzeug! Halten Sie alle Verpackungsmaterialien von Kindern fern.

Es besteht Erstickungsgefahr!

- ▶ Kontrollieren Sie das Gerät vor der Verwendung auf äußere, sichtbare Schäden. Nehmen Sie ein beschädigtes oder heruntergefallenes Gerät nicht in Betrieb.
- ▶ Setzen Sie das Gerät nicht direktem Sonnenlicht oder hohen Temperaturen aus. Anderenfalls kann es überhitzen und irreparabel beschädigt werden.
- ▶ Betreiben Sie das Gerät nicht in der Nähe von offenen Flammen (z. B. Kerzen) und stellen Sie keine brennenden Kerzen auf oder neben das Gerät.

- ▶ Schützen Sie das Gerät vor Feuchtigkeit und dem Eindringen von Flüssigkeiten. Tauchen Sie das Gerät niemals unter Wasser und stellen Sie keine mit Flüssigkeit gefüllten Gegenstände (z. B. Vasen) neben das Gerät.
- ▶ Öffnen Sie niemals das Gehäuse des Gerätes. Es befinden sich keine vom Anwender zu wartenden oder tauschbaren Bauteile im Gerät.
- ▶ Nehmen Sie keine eigenmächtigen Umbauten oder Veränderungen an dem Gerät vor. Lassen Sie Reparaturen am Gerät nur von autorisierten Fachbetrieben oder dem Kundenservice durchführen. Durch unsachgemäße Reparaturen können Gefahren für den Benutzer entstehen.

Sicherheitshinweise zum Umgang mit Batterien

WARNUNG! VERLETZUNGSGEFAHR!

Eine falsche Handhabung von Batterien kann zu Feuer, Explosionen, Auslaufen gefährlicher Stoffe oder anderen Gefahrensituationen führen!

- ▶  Lassen Sie niemals zu, dass neue und gebrauchte Batterien in die Hände von Kindern gelangen.

- ▶ Achten Sie darauf, dass Batterien nicht verschluckt werden. Es besteht die Gefahr chemischer Verbrennungen.
- ▶ Dieses Produkt enthält eine Knopfzellen-Batterie. Wenn eine Knopfzellen-Batterie verschluckt wird, kann dies innerhalb von 2 Stunden zu schweren inneren Verbrennungen und zum Tode führen.
- ▶ Nehmen Sie sofort medizinische Hilfe in Anspruch, wenn Sie oder eine andere Person eine Batterie verschluckt oder in einen Körperteil eingeführt hat.
- ▶ Verwenden Sie ausschließlich den angegebenen Batterietyp. Es besteht Explosionsgefahr, wenn der falsche Batterietyp verwendet wird.
- ▶ Verwenden Sie keine unterschiedlichen Batterietypen oder neue und gebrauchte Batterien zusammen.
- ▶ Laden Sie nicht-wiederaufladbare Batterien niemals wieder auf.
- ▶ Werfen Sie Batterien niemals in Feuer oder Wasser.
- ▶ Entsorgen Sie Batterien niemals im Feuer oder in einem heißen Ofen. Es besteht Explosionsgefahr.
- ▶ Öffnen oder verformen Sie niemals Batterien. Es besteht Explosionsgefahr.
- ▶ Setzen Sie Batterien keinen hohen Temperaturen und direkter Sonneneinstrahlung aus. Es besteht Explosionsgefahr und die Gefahr der Freisetzung von brennbaren Flüssigkeiten oder Gasen.

- ▶ Setzen Sie Batterien nicht extrem niedrigem Luftdruck aus. Es besteht Explosionsgefahr und die Gefahr der Freisetzung von brennbaren Flüssigkeiten oder Gasen.
- ▶ Schließen Sie die Anschlussklemmen nicht kurz.
- ▶ Entfernen Sie eine leere Batterie aus dem Gerät und entsorgen Sie sie sicher.
- ▶ Setzen Sie Batterien immer mit der richtigen Polarität in das Gerät ein.
- ▶ Verwenden Sie das Gerät nicht und halten Sie es von Kindern fern, wenn sich das Batteriefach nicht mehr sicher verschließen lässt.
- ▶ Entnehmen Sie die Batterie, wenn Sie das Gerät längere Zeit nicht verwenden.
- ▶ Überprüfen Sie regelmäßig die Batterie. Auslaufende Batterien können zu Verletzungen führen und Beschädigungen am Gerät verursachen.
- ▶  Verwenden Sie bei ausgelaufenen Batterien Schutzhandschuhe! Reinigen Sie die Batterie- und Gerätekontakte sowie das Batteriefach mit einem trockenen Tuch. Vermeiden Sie den Kontakt von Haut und Schleimhäuten insbesondere Ihrer Augen mit den Chemikalien. Spülen Sie bei Kontakt die Chemikalien mit viel Wasser ab und nehmen sofort medizinische Hilfe in Anspruch.

Gerätebeschreibung

(Abbildungen siehe Ausklappseite)

- ❶ Signal-LED Fernbedienung
- ❷ Tasten Fernbedienung A, B, C, D
- ❸ Fernbedienung
- ❹ Ständer für Fernbedienung
- ❺ Entriegelungswerkzeug
- ❻ Knopfzelle CR2032
- ❼ Metallring (für Empfänger)
- ❽ Klebepunkt
- ❾ Empfänger A, B, C, D
- ❿ Signal-LED Empfänger
- ⓫ Signaltonausgabe
- ⓬ **Reset-Knopf**
- ⓭ Schraube Batteriefachabdeckung Empfänger
- ⓮ Batteriefachabdeckung Empfänger
- ⓯ Batteriefachabdeckung Fernbedienung
- ⓰ Schraube Batteriefachabdeckung Fernbedienung

Lieferumfang und Transportinspektion

Der Lieferumfang besteht aus folgenden Komponenten (Abbildungen siehe Ausklappseite):

- 1 x Fernbedienung (Sender)
- 1 x Ständer für Fernbedienung
- 4 x Empfänger
- 5 x Lithium-Knopfzellen CR2032
- 4 x Metallringe
- 4 x doppelseitige Klebepunkte
- 1 x Entriegelungswerkzeug
- Diese Kurzanleitung

Vor dem ersten Betrieb

- ◆ Ziehen Sie den Isolierstreifen aus den Batteriefächern von Fernbedienung **3** und Empfängern **9**
- ◆ Bringen Sie die Empfänger **9** mittels der Metallringe **7** oder der Klebepunkte **8** an den Schlüsseln oder Gegenständen an, die Sie häufig suchen müssen.

Bedienung und Betrieb

- ◆ Drücken Sie die Taste A, B, C, oder D **2** an der Fernbedienung, um nach dem entsprechenden Empfänger **9** zu suchen. Die Signal-LED **1** blinkt einmal.
- ◆ Wenn der Empfänger **9** in Reichweite ist, gibt er für ca. 3 Sekunden einen Signalton ab und die Signal-LED **10** des Empfängers **9** blinkt.

i Hinweis

- Stellen Sie die Fernbedienung **3** in den Ständer **4**, wenn Sie sie nicht benutzen.

Batteriewechsel

i Hinweis

- Wenn die Batterie der Fernbedienung **3** erschöpft ist, blinkt die Signal-LED **1** zweimal kurz, sobald eine der Tasten A, B, C, oder D **2** gedrückt wird.
- Wenn die Batterie eines Empfängers **9** erschöpft ist, blinkt seine Signal-LED **10** zweimal kurz im Abstand von einer Minute.

Das Gerät wird mit fünf Lithium-Knopfzellen **6** CR2032 (im Lieferumfang enthalten und bereits in der Fernbedienung **3** und in den Empfängern **9** eingesetzt) betrieben. Um eine Knopfzelle **6** zu wechseln, gehen Sie wie folgt vor:

Fernbedienung

1. Lösen Sie die Schraube **16** an der Batteriefachabdeckung **15** mit einem Kreuzschlitzschraubendreher (siehe Abb. 1).

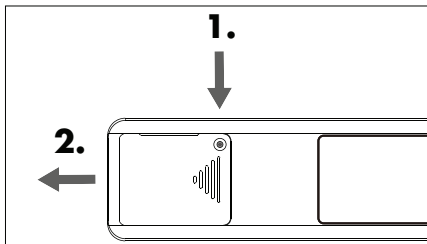


Abb. 1

2. Entfernen Sie die Batteriefachabdeckung **15**, indem Sie diese von der Fernbedienung **3** schieben (siehe Abb. 1).
3. Entnehmen Sie die leere Knopfzelle **6** aus der Halterung im Batteriefach und setzen Sie eine neue Knopfzelle **6** ein.
4. Schieben Sie den Batteriefachabdeckung **15** wieder auf die Fernbedienung **3**, bis sie einrastet.

5. Befestigen Sie die Schraube **16** wieder mit einem Kreuzschlitzschraubendreher an der Batteriefachabdeckung **15**.

Empfänger

1. Lösen Sie die Schraube **13** an der Batteriefachabdeckung **14** mit einem Schraubenzieher (siehe Abb. 2).

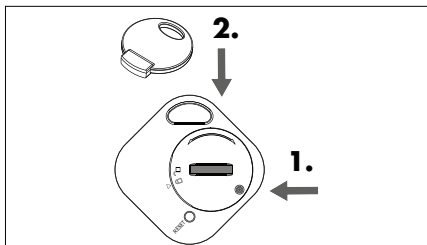


Abb. 2

2. Benutzen Sie das Entriegelungswerkzeug **5**, um die Batteriefachabdeckung **14** zu entriegeln (siehe Abb. 3). Stecken Sie das Entriegelungswerkzeug **5** in die Ausbuchtung an der Batteriefachabdeckung **14** und drehen Sie das Entriegelungswerkzeug **5** gegen den Uhrzeigersinn, bis der Pfeil ▼ über dem Symbol  (offen) steht (siehe Abb. 3). Nehmen Sie die Batteriefachabdeckung **14** ab.

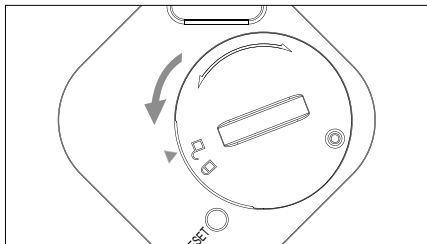


Abb. 3

3. Entnehmen Sie die leere Knopfzelle **6** aus der Halterung im Batteriefach und setzen Sie eine neue Knopfzelle **6** ein.
4. Setzen Sie die Batteriefachabdeckung **14** wieder ein. Achten Sie dabei darauf, dass der Pfeil über dem Symbol 🔓 (offen) steht. Stecken Sie das Entriegelungswerkzeug **5** in die Ausbuchtung an der Batteriefachabdeckung **14** und drehen Sie das Entriegelungswerkzeug **5** im Uhrzeigersinn, bis der Pfeil ▼ über dem Symbol 🔒 (verschlossen) steht.
5. Befestigen Sie die Schraube **13** wieder mit einem Schraubenzieher an Batteriefachabdeckung **14**.

Entsorgung

Gerät entsorgen



Das nebenstehende Symbol einer durchgestrichenen Mülltonne auf Rädern zeigt an, dass dieses Gerät der Richtlinie 2012/19/EU unterliegt. Diese Richtlinie besagt, dass Sie dieses Gerät am Ende

seiner Nutzungszeit nicht mit dem normalen Haushaltsmüll entsorgen dürfen, sondern in speziell eingerichteten Sammelstellen, Wertstoffhöfen oder Entsorgungsbetrieben abgeben müssen.

**Diese Entsorgung ist für Sie kostenfrei.
Schonen Sie die Umwelt und entsorgen**

Für den deutschen Markt gilt:

Beim Kauf eines Neugerätes haben Sie das Recht, ein entsprechendes Altgerät an Ihren Händler zurückzugeben. Händler von Elektro- und Elektronikgeräten sowie Lebensmittelhändler, die regelmäßig Elektro- und Elektronikgeräte verkaufen, sind verpflichtet, bis zu drei Altgeräte unentgeltlich zurückzunehmen, auch ohne dass ein Neugerät gekauft wird, wenn die Altgeräte in keiner Abmessung größer als 25 cm sind. LIDL bietet Ihnen Rücknahmemöglichkeiten direkt in den Filialen und Märkten an.

Sofern Ihr Altgerät personenbezogene Daten enthält, sind Sie selbst für deren Löschung verantwortlich, bevor Sie es zurückgeben.



Weitere Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.

Batterien entsorgen



Batterien/Akkus sind als Sondermüll zu behandeln und müssen daher durch entsprechende Stellen (Händler, Fachhändler, öffentliche kommunale Stellen, gewerbliche Entsorgungsunternehmen) umweltgerecht entsorgt werden. Batterien/Akkus können giftige Schwermetalle enthalten.

Gekennzeichnet werden die enthaltenen Schwermetalle mit Buchstaben unter dem Symbol: Cd = Cadmium, Hg = Quecksilber, Pb = Blei.

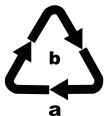
Werfen Sie Batterien/Akkus daher nicht in den Hausmüll, sondern führen Sie diese einer separaten Sammlung zu.

Geben Sie Batterien/Akkus nur im entladenen Zustand zurück

Verpackung entsorgen



Die Verpackungsmaterialien sind nach umweltverträglichen und entsorgungstechnischen Gesichtspunkten ausgewählt und deshalb recyclebar. Entsorgen Sie nicht mehr benötigte Verpackungsmaterialien gemäß den örtlich geltenden Vorschriften.



Entsorgen Sie die Verpackung umweltgerecht. Beachten Sie die Kennzeichnung auf den verschiedenen Verpackungsmaterialien und trennen Sie diese gegebenenfalls gesondert. Die Verpackungsmaterialien sind gekennzeichnet mit Abkürzungen

(a) und Ziffern (b) mit folgender Bedeutung:

1–7: Kunststoffe, 20–22: Papier und Pappe,
80–98: Verbundstoffe.

Anhang

Technische Daten

Spannungsversorgung	3,0 V 
Batterietyp	Lithium-Knopfzelle CR2032
Funkfrequenz	433 MHz
maximale Sendeleistung	≤ 16 dBm
Reichweite	30 m (Freifeld)
Betriebstemperatur	0 °C bis +40 °C
Lagertemperatur	-5 °C bis +45 °C
Feuchtigkeit (keine Kondensation)	≤ 75 %
Abmessungen (B x H x T)	Fernbedienung: ca. 35 x 100 x 12 mm Empfänger: ca. 48 x 48 x 10 mm
Gewicht (inkl. Batterie)	Fernbedienung: ca. 28 g Empfänger: ca. 15 g

Vereinfachte EU-Konformitätserklärung



Hiermit erklärt die Kompernaß Handels GmbH, dass der Funkanlagentyp *Schlüsselfinder SSF 4 A1* der Richtlinie 2014/53/EU und der Richtlinie

2011/65/EU entspricht.

Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar:

https://dl.kompernass.com/459561_DOC.pdf

Garantie der Kompernaß Handels GmbH

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,

Sie erhalten auf dieses Gerät 3 Jahre Garantie ab Kaufdatum. Im Falle von Mängeln dieses Produkts stehen Ihnen gegen den Verkäufer des Produkts gesetzliche Rechte zu. Diese gesetzlichen Rechte werden durch unsere im Folgenden dargestellte Garantie nicht eingeschränkt.

Garantiebedingungen

Die Garantiefrist beginnt mit dem Kaufdatum. Bitte bewahren Sie den Kassenbon gut auf. Dieser wird als Nachweis für den Kauf benötigt.

Tritt innerhalb von drei Jahren ab dem Kaufdatum dieses Produkts ein Material- oder Fabrikationsfehler auf, wird das Produkt von uns – nach unserer Wahl – für Sie kostenlos repariert, ersetzt oder der Kaufpreis erstattet.

Diese Garantieleistung setzt voraus, dass innerhalb der Dreijahresfrist das defekte Gerät und der Kaufbeleg (Kassenbon) vorgelegt und schriftlich kurz beschrieben wird, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist.

Wenn der Defekt von unserer Garantie gedeckt ist, erhalten Sie das reparierte oder ein neues Produkt zurück. Mit Reparatur oder Austausch des Produkts beginnt kein neuer Garantiezeitraum.

Garantiezeit und gesetzliche Mängelansprüche

Die Garantiezeit wird durch die Gewährleistung nicht verlängert. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile. Eventuell schon beim Kauf vorhandene Schäden und Mängel müssen sofort nach dem Auspacken gemeldet werden. Nach Ablauf der Garantiezeit anfallende Reparaturen sind kostenpflichtig.

Garantieumfang

Das Gerät wurde nach strengen Qualitätsrichtlinien sorgfältig produziert und vor Auslieferung gewissenhaft geprüft.

Die Garantieleistung gilt für Material- oder Fabrikationsfehler. Diese Garantie erstreckt sich nicht auf Produktteile, die normaler Abnutzung ausgesetzt sind und daher als Verschleißteile angesehen werden können oder für Beschädigungen an zerbrechlichen Teilen, z. B. Schalter, Akkus oder Teile, die aus Glas gefertigt sind.

Diese Garantie verfällt, wenn das Produkt beschädigt, nicht sachgemäß benutzt oder gewartet wurde. Für eine sachgemäße Benutzung des Produkts sind alle in der Bedienungsanleitung aufgeführten Anweisungen genau einzuhalten. Verwendungszwecke und Handlungen, von denen in der Bedienungsanleitung abgeraten oder vor denen gewarnt wird, sind unbedingt zu vermeiden. Das Produkt ist nur für den privaten und nicht für den gewerblichen Gebrauch bestimmt. Bei missbräuchlicher und unsachgemäßer Behandlung, Gewaltanwendung und bei Eingriffen, die nicht von unserer autorisierten Serviceniederlassung vorgenommen wurden, erlischt die Garantie.

Abwicklung im Garantiefall

Um eine schnelle Bearbeitung Ihres Anliegens zu gewährleisten, folgen Sie bitte den folgenden Hinweisen:

- Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer (IAN) 459561_2307 als Nachweis für den Kauf bereit.
- Die Artikelnummer entnehmen Sie bitte dem Typenschild am Produkt, einer Gravur am Produkt, dem Titelblatt der Bedienungsanleitung (unten links) oder dem Aufkleber auf der Rück- oder Unterseite des Produktes.

- Sollten Funktionsfehler oder sonstige Mängel auftreten, kontaktieren Sie zunächst die nachfolgend benannte Serviceabteilung **telefonisch** oder per **E-Mail**.
- Ein als defekt erfasstes Produkt können Sie dann unter Beifügung des Kaufbelegs (Kassenbon) und der Angabe, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist, für Sie portofrei an die Ihnen mitgeteilte Serviceanschrift übersenden.



Auf www.lidl-service.com können Sie diese und viele weitere Handbücher, Produktvideos und Installationssoftware herunterladen.

Mit diesem QR-Code gelangen Sie direkt auf die Lidl-Service-Seite (www.lidl-service.com) und können durch die Eingabe der Artikelnummer (IAN) 459561_2307 Ihre Bedienungsanleitung öffnen.

Service

DE Service Deutschland

Tel.: 0800 5435 111 (kostenfrei aus dem
dt. Festnetz / Mobilfunknetz)

E-Mail: kompernass@lidl.de

AT Service Österreich

Tel.: 0800 447 744

E-Mail: kompernass@lidl.at

CH Service Schweiz

Tel.: 0800 56 44 33

E-Mail: kompernass@lidl.ch

IAN 459561_2307

Importeur

Bitte beachten Sie, dass die folgende Anschrift keine Serviceanschrift ist. Kontaktieren Sie zunächst die benannte Servicestelle.

KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

44867 BOCHUM

DEUTSCHLAND

www.kompernass.com



KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

44867 BOCHUM

GERMANY

www.kompernass.com

Stanje informacija · Stanje informacija

Stand der Informationen:

12/2023 · Ident.-No.: SSF4A1-102023-2

IAN 459561_2307

